Études françaises



Jean Éthier-Blais, *Mater Europa*, Montréal, Le Cercle du Livre de France, 1968, 170 p.

Normand Leroux

Volume 4, numéro 4, 1968

URI: https://id.erudit.org/iderudit/036359ar DOI: https://doi.org/10.7202/036359ar

Aller au sommaire du numéro

Éditeur(s)

Les Presses de l'Université de Montréal

ISSN

0014-2085 (imprimé) 1492-1405 (numérique)

Découvrir la revue

Citer ce compte rendu

Leroux, N. (1968). Compte rendu de [Jean Éthier-Blais, Mater Europa, Montréal, Le Cercle du Livre de France, 1968, 170 p.] Études françaises, 4(4), 447–449. https://doi.org/10.7202/036359ar

Tous droits réservés © Les Presses de l'Université de Montréal, 1968

Ce document est protégé par la loi sur le droit d'auteur. L'utilisation des services d'Érudit (y compris la reproduction) est assujettie à sa politique d'utilisation que vous pouvez consulter en ligne.

https://apropos.erudit.org/fr/usagers/politique-dutilisation/



JEAN ÉTHIER-BLAIS, Mater Europa, Montréal, Le Cercle du Livre de France, 1968, 170 p.

Mater Europa: pourquoi ce titre? L'équivalent de l'étonnante sculpture nuraghienne, Mater Mediterranea, existerait-il dans quelque musée méconnu? Y aurait-il quelque bloc de pierre à peine dégrossie qui démontrerait que l'on a voué, en des temps

lointains, un culte à Europe? Jean Éthier-Blais, qui a de la culture et en fait volontiers montre, pourrait sans doute nous le dire. Quoi qu'il en soit, je constate encore une fois que l'auteur de Signets I et Signets II a le sens du titre, sinon énigmatique, du moins singulier.

Placé sous le double signe — j'allais écrire invocation — de Valéry et de Mallarmé, cité en exergue aux quatre récits du livre, *Mater Europa* n'est pas une œuvre facile. Non qu'elle soit rebutante, mais elle exige du lecteur, plus qu'un effort d'attention, un réel don de soi. Une fois établies les ondes de complicité, le charme, par la magie d'un style maîtrisé, commence à opérer.

Nous nous surprenons alors à suivre avec sympathie les errances de Théodore Salandon, de ce « jeune Canadien français perdu dans la neige » qui essaie de recoller rêves et réalités dans une sorte d'accord discord (il est souvent question de musique dans Mater Europa). Réalités qui ne sont pas celles que l'on croit, mais réalités des terreurs enfantines et des bohémiens voleurs d'enfants, des vieillards souriants qui cachent des trésors dans des cercueils ou qui, un fanal à la main, dans le gris petit matin d'un port français, ressemblent à la vieille Europe muette... Rêves ou plutôt cauchemars des grand-mères qui brûlent les manuscrits des poètes; des professeurs de philosophie qui lancent leur complainte post-aristotélicienne dans d'hygiéniques amphithéâtres; cauchemar de la cruciformité de Montréal...

On ne peut évidemment s'empêcher de songer à Proust, à un Proust laurentien qui aurait remplacé le fiacre aux glaces levées par une Bentley aux stores baissés. Au reste, la phrase de M. Éthier-Blais suit une sinuosité et obéit à une cadence voisine de celle de l'auteur de Jean Santeuil. Elle possède toute-fois sa respiration propre qui nous permet d'appréhender simultanément les diverses strates de la pensée, du souvenir et de la réalité chez le héros-narrateur « qui voyait, sentait et rêvait toutes les choses à la fois » (p. 167). Trait remarquable: les transitions d'un plan de conscience à un autre s'effectuent sans heurt; de même, en souplesse, les passages du je au il et du il au nous. Enfin, il y aurait beaucoup à dire de l'adroite utilisation des parenthèses dans Mater Europa dont les thèmes conjugés dans différentes tonalités créent une polyphonie qu'on n'a pas eu l'occasion d'entendre souvent dans l'histoire de notre roman.

Lancée simultanément à Paris et à Montréal lors des « événements » de mai dernier, la première œuvre romanesque de Jean Éthier-Blais a pu passer aux yeux de jeunes — et de moins jeunes — lecteurs pour le parfait exemple du divertissement de l'intellectuel précieux et quadragénaire, qui se prend à regretter le temps de sa jeunesse, perdue et retrouvée dans les livres. En cette époque de contestation à tout prix, il est sûre-

ment mal vu de retenter l'aventure proustienne en terre québécoise. Pour ma part, je crois qu'avec *Mater Europa*, le critique littéraire du *Devoir* regagnera quantité de lecteurs que ses articles d'« humeur » et leur prose légèrement vitriolique (c'est une qualité!) auraient pu lui faire perdre. De toute façon, ils découvriront, ces lecteurs, ce que la prose de *Signets I* et de *Signets II* pouvait, par son élégance même, cacher: un excellent écrivain, c'est-à-dire un poète.

N.L.